

# BE A GOOD NEIGHBOUR



Prepare



Inform



Respect



Be Safe



Celebrate



Clean Up



CANADIAN NATIONAL FIREWORKS ASSOCIATION

1-800-652-2632

[www.c-nfa.org](http://www.c-nfa.org)

## FAMILY FIREWORKS SAFETY SÉCURITÉ DES FEUX D'ARTIFICE



PEOPLE UNDER 18 YEARS OLD who use fireworks must be supervised by an adult.  
LES PERSONNES DE MOINS DE 18 ANS qui utilisent des pièces pyrotechniques doivent le faire sous la supervision d'un adulte.



CHOOSE a wide, clear site away from all obstacles. Refer to the safety instructions on the fireworks label for minimum distances from spectators.



CHOISIR un emplacement spacieux, bien dégagé et loin de tout obstacle. Consulter les consignes de sécurité sur l'étiquette des pièces pyrotechniques pour connaître les distances minimales entre les pièces et les spectateurs.



DO NOT FIRE IN WINDY CONDITIONS.  
NE PAS METTRE À FEU LES PIÈCES PYROTECHNIQUES PAR TEMPS VENTUEUX.



READ all instructions on the fireworks. PLAN the order of firing before you begin.  
LIRE toutes les instructions sur les pièces pyrotechniques. DÉTERMINER l'ordre de mise à feu avant de débuter.



USE A GOOD FIRING BASE such as a pail filled with earth or sand.  
UTILISER UNE BONNE BASE DE MISE À FEU, tel un seau, remplie de terre ou de sable.



BURY fireworks that do not have a base HALFWAY in a container of earth or sand (such as a pail, box or wheelbarrow) unless the label on the firework indicates otherwise. Set them at a 10-degree angle, pointing away from people.



ENFOURI À MOITIÉ les pièces pyrotechniques qui ne possèdent pas de base dans un contenant (par exemple, un seau, une boîte ou une brouette) renfermant du sable ou de la terre, sauf indication contraire sur l'étiquette. Les installer à un angle de 10 degrés et les pointer en direction opposée des spectateurs.

